

Offre d'emploi / Stellenangebot n°202109 – GLD

GRUNDSCHULLEHRER(IN)

Vollzeit oder Teilzeit – ab 1. September 2021 für das Schuljahr 2021-22

KONTEXT UND STRUKTUR

Das Lycée Jean Renoir in München ist eine französische Schuleinrichtung, die direkt der AEFE (*Agence de l'Enseignement Français à l'Étranger*, Agentur für französisches Schulwesen im Ausland) unterstellt ist und 1953 gegründet wurde. Sie wird aktuell von zirka 1500 Kindern vom Kindergarten bis zum Abitur besucht.

Der Unterricht wird, was die französischen Fächer anbelangt, nach dem Lernprogramm des französischen Bildungsministeriums erteilt. Der Deutschunterricht wird nach dem bayerischen Lehrplan angeboten.

Unsere Grundschule, (Ecole élémentaire) ist in Bayern als "Ersatzschule" staatlich GENEHMIGT. Die *"école maternelle"* ist als ein privater "Kindergarten" von der Stadt München anerkannt.

STELLENBESCHREIBUNG

Stellenbezeichnung	Grundschullehrer(in)
Arbeitsort	Grundschule - Lycée Jean Renoir (Giesing) Ungsteinerstrasse 50 - 81539 München
Arbeitgeber	Lycée Jean Renoir
Aufgabenstellung	Unterricht nach bayerischem Lehrplan in den Jahrgangstufen 1 bis 5
Gewünschte Kenntnisse	Gute EDV-Kenntnisse.
Kompetenzen	Interesse an der Entwicklung und Umsetzung neuer pädagogischer Konzepte, gute Anpassungsfähigkeit im internationalen Kontext der Schule, Teamgeist, Belastbarkeit, Kreativität, Engagement, Professionalität
Voraussetzung	Lehramtsprüfung für das Unterrichtsfach Deutsch oder durch die bayerische Regierung anerkannter Abschluss für das Lehramt an Grundschulen / Realschulen / Gymnasien
Arbeitsumfang	Vollzeit (27 Unterrichtsstunden) oder nach Absprache

Vergütung	Nach Tarifvertrag PSPE Lehrer Bonus
Dauer des Vertrages	Die Stelle ist zu besetzen ab 1. September 2021 für Schuljahr 2021-22.

Arbeitsumfeld

- Arbeit an einer französischen Schule in einem deutsch-französischen interkulturellen Umfeld.
- Möglichkeit Erfahrungen und Initiativen einzubringen.
- Vielfältige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten.
- Regelmäßige Teamsitzungen und kollegialer Austausch.
- Sehr praktische Verkehrsanbindung in der Stadt.

Bewerbungsfrist : 02.05.2021

BEWERBUNGSUNTERLAGEN

Schicken Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen – ausschließlich elektronisch in einem File von 5MO an die folgende Email Adresse: maria.szabo@lycee-jean-renoir.de zu Händen Herrn Philippe Buttani (Schulleiter) und mit den folgenden Dokumenten:

- Motivationsbrief
- detaillierter Lebenslauf
- Kopien von Ihrem Diplom / Abschluss
- Alle andere Vorlagen oder Zertifikaten, die Ihre Qualifikationen belegen könnten
- Informationsblatt zur Verarbeitung persönlicher Daten datiert und unterschrieben



Bei Unvollständigkeit behalten wir uns das Recht vor, die Bewerbung mangels nötiger Bewertungselementen, zurückzuweisen.

München, 22. März 2021

Document à joindre obligatoirement à votre dossier. Merci de compléter attentivement chaque rubrique de ce document /
Bitte dieses Blatt - sorgfältig und vollständig ausgefüllt - den Bewerbungsunterlagen beilegen

Références de l'offre d'emploi / Referenzangaben zum Stellenangebot

Numéro de référence de l'offre d'emploi / Kennzeichen des Stellenangebots: **202109 – GLD**

(Ces informations se trouvent dans l'intitulé de chaque offre d'emploi / Zu finden in der Bezeichnung des Stellenangebots. Exemple : « 202005-PSVT »)

Date de publication / Tag der Veröffentlichung : **22/03/2021**

Intitulé de l'offre d'emploi en toutes lettres / Bezeichnung lt. Stellenangebot (Exemple : « Professeur des Ecoles – Temps complet »)
Grundschullehrer(in)

Identité du candidat / Identitätsangaben des/der Bewerber(in)

Nom / Name : Prénom / Vorname:

Né le / Geboren am: / / à / in (ville et pays / Ort und Land).

Nationalité / Staatsangehörigkeit: ☐ Français ☐ Deutsch ☐ Autre (à préciser) / Sonstiges (bitte angeben):
.....

Coordonnées actuelles du candidat / Anschrift und Telefon des/der Bewerber(in)

Rue / Straße : Numéro / Haus-Nr. :

Code postal / PLZ : Ville / Ort :

Pays / Land : ☐ France / Frankreich ☐ Allemagne / Deutschland
☐ Autre (à préciser) / Sonstiges (bitte angeben) :

Téléphone (avec indicatif du pays) / Telefonnummer (mit der Landesvorwahl):

Adresse email :@.....

Diplôme universitaire / Hochschulabschluss

Diplôme universitaire le plus élevé en lien avec le poste pour lequel vous êtes candidat / Der höchste Hochschulabschluss mit Bezug zu diesem Stellenangebot :

Année d'obtention / Abschlussjahr:

Université / lieu / Hochschule :

Pays / Land: ☐ France ☐ Allemagne / Deutschland ☐ Autre (à préciser) / Sonstiges (bitte angeben):

Concours de la fonction publique obtenu dans l'Union Européenne / Auswahlverfahren für öffentlichen Dienst in der EU

Intitulé exact du concours / Bezeichnung des Auswahlverfahrens:
.....

Pays / Land : ☐ France / Frankreich ☐ Allemagne / Deutschland ☐ Autre (à préciser) / Sonstiges (bitte angeben):
.....

Date d'admission au concours / Zulassungsdatum: / / Date de titularisation / Tag der Ernennung: / /

Expérience acquise dans d'autres établissements scolaires que le lycée Jean Renoir / Berufserfahrungen in anderen Schuleinrichtungen

Merci de noter ici uniquement les expériences en lien direct avec le poste pour lequel vous portez votre candidature. Les années à temps partiel sont à pondérer. (Ex : Lycée français de Tokyo – 2015-2016 – Professeur de Mathématiques dans le secondaire – 1.0 ce qui indique temps complet sur toute l'année. Indiquer « 0.5 » pour un mi-temps).

Bitte geben Sie hier nur Berufserfahrungen, die einen unmittelbaren Zusammenhang mit dem aktuellen Stellenangebot haben. Die Jahre der Teilzeitbeschäftigung sind in geschätzten Dezimalen anzugeben (z.B. Lycée français de Tokyo – 2015-2016 – Lehrkraft f. Mathematik – 1.0, was eine Vollzeitbeschäftigung im gesamten Jahr bedeutet; « 0.5 » bedeutet „halbe Stelle“).

Année scolaire Schuljahr	Etablissement / Schule	Intitulé du poste / Berufsbezeichnung bzw. Funktion	Ancienneté acquise / erreichtes Dienstalter

Expérience acquise au lycée Jean Renoir / Berufserfahrung im Lycée Jean Renoir

Si vous avez déjà effectué des remplacements au lycée Jean Renoir sur le même type de poste, merci de préciser les périodes ci-dessous et faire valider ce tableau par le chef d'établissement. / Wenn Sie bereits in ähnlicher Funktion im Lycée Jean Renoir tätig waren, geben Sie es bitte hier an und lassen Sie den Schulleiter die Richtigkeit dieser Angaben bestätigen.

Intitulé du poste / Berufsbezeichnung bzw. Funktion	Date de début de contrat / Datum vom Vertragsanfang	Date de fin de contrat / Datum vom Vertragsende	Validation / Bestätigung
			Partie à compléter par le Chef d'établissement / Wird vom Schulleiter ausgefüllt.
			Service validé le / / 20...
			Signature et cachet

Attestation de la validité des informations / Richtigkeitserklärung

Je soussigné (nom – prénom) / Ich (Name, Vorname)
atteste sur l'honneur l'exactitude des informations portées sur ce document / bestätige die Richtigkeit der von mir in diesem
Dokument gemachten Angaben.

Date / Datum: / /

Signature / Unterschrift :

Bewerbung für eine Stelle am Lycée Jean Renoir

Informationsblatt zur Verarbeitung persönlicher Daten

In Anwendung der Artikel 12 und 13 der Europäischen Verordnung Nr. 2016-679 vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/EG, informieren wir Sie, dass das Lycée Jean Renoir als eine für die Datenverarbeitung verantwortliche Stelle und als Arbeitgeber persönliche Sie betreffende Daten zum Zweck der Personalverwaltung (insb. zur finanziellen und administrativen Behandlung Ihrer Bewerbung) speichert.

Ihre Daten werden ausschließlich für die Schulleitung des Lycée Jean Renoir sowie die befugten Stellen verfügbar sein (einschließlich Betriebsrat des Lycée Jean Renoir sowie ggf. der Paritäre Beratungsausschuss in Berlin) und bis zu 2 Jahren nach Erhalt Ihrer Bewerbungsunterlagen unabhängig von der diesbezüglich getroffenen Entscheidung aufbewahrt. Entsprechend unserer Politik in Bezug auf Datenschutz verpflichten wir uns, Ihre Daten vor jeglichem Angriff zu schützen. Im Einklang mit den Art. 15 bis 22 der Europäischen Datenschutz-Verordnung Nr. 2016-679 vom 27. April 2016 können Sie jederzeit Ihr Recht auf Zugriff, Berichtigung, Verwehrung, Eingrenzung und Löschung Ihrer Daten anwenden, indem Sie sich an unsere Datenschutzbeauftragte unter der e-mail-Adresse dpo@lycee-jean-renoir.de oder – beim Ausbleiben einer befriedigenden Antwort innerhalb eines Monats – an die französische Kommission für Datenschutz (CNIL) oder ans Bayerische Landesamt für Datenschutzaufsicht wenden. Sie können auch der Verarbeitung Ihrer Daten bei Vorliegen berechtigter Gründe widersprechen.

Ich, (Name),
(Vorname)

bestätige hiermit, dass ich die Informationen zum Schutz persönlicher Daten zur Kenntnis genommen habe und ohne Einschränkung akzeptiere.

Datum : / / 202..... Unterschrift :